



Административный совет

326-я сессия, Женева, 10-24 марта 2016 г.

GB.326

Повестка дня и программа

Секция по институциональным вопросам

INS

Повестка дня

1. Утверждение протоколов 325-й сессии Административного совета.
2. Повестка дня Международной конференции труда.
3. Промежуточный доклад о ходе реализации инициативы в отношении предприятий.
4. Доклад 13-го Африканского регионального совещания (Аддис-Абеба, 30 ноября-3 декабря 2015 г.).
5. Достойный труд и инклюзивный устойчивый рост: Вызовы для глобальной политики.
6. Жалоба о несоблюдении Гватемалой Конвенции 1948 года о свободе ассоциации и защите права на организацию (87), поданная делегатами 101-й сессии (2012 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ.
7. Жалоба о несоблюдении Фиджи Конвенции 1948 года о свободе ассоциации и защите права на организацию (87), поданная делегатами 102-й сессии (2013 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ.
8. Жалоба о несоблюдении Катаром Конвенции 1930 года о принудительном труде (29) и Конвенции 1947 года об инспекции труда (81), поданная делегатами 103-й сессии (2014 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ.
9. Жалоба о несоблюдении Боливарианской Республикой Венесуэлой Конвенции 1928 года о процедуре установления минимальной заработной платы (26), Конвенции 1948 года о свободе ассоциации и защите права на организацию (87) и Конвенции 1976 года о трехсторонних консультациях (международные трудовые нормы), представленная в соответствии со статьей 26 Устава рядом делегатов 104-й сессии (2015 г.) Международной конференции труда.
10. Последующие действия по резолюции, касающейся нереализованных мер в отношении Мьянмы, принятой Конференцией на ее 102-й сессии (2013 г.).
11. Результаты независимой оценки Плана действий МОТ по вопросам гендерного равенства на 2010-15 годы и краткое изложение Плана действий на 2016-17 годы.
12. Доклады Комитета по свободе объединения.

13. Доклад Рабочей группы по вопросам, касающимся функционирования Административного совета и Международной конференции труда.
14. Доклад Рабочей группы по социальным аспектам глобализации.
15. Доклад Генерального директора:
 - Дополнительный доклад: Международное десятилетие лиц африканского происхождения (2015-24 гг.).
 - Дополнительный доклад: Документы, вносимые лишь в целях информации.
 - Другие вопросы.
16. Доклады должностных лиц Административного совета.
17. Состав и повестка дня постоянных органов и совещаний.

Секция по вопросам формирования политики**POL**

Повестка дня***Сегмент по вопросам занятости и социальной защиты***

1. Результат 1: Создание большего числа рабочих мест лучшего качества и улучшение перспектив занятости молодежи.
2. Результат 9: Содействие справедливой и эффективной политике в области трудовой миграции.
3. Результаты, достигнутые в течение срока пребывания Генерального директора в должности председателя Комитета организаций-соучредителей ЮНЭЙДС (ССО) в 2015 году.

Сегмент по вопросам социального диалога

4. Дальнейшие меры по итогам периодического обсуждения проблем социального диалога, состоявшегося на 102-й сессии Международной конференции труда (июнь 2013 г.).
5. Анализ и возможный пересмотр формата и регламента совещаний.
6. Отраслевые совещания, проведенные в 2015 году, и предложения по отраслевой деятельности на 2016-17 годы.

Сегмент по вопросам сотрудничества в целях развития

7. Государственно-частные партнерства: Доклад о достигнутом прогрессе.

Сегмент по вопросам многонациональных корпораций

8. Предлагаемый порядок анализа Трехсторонней декларации принципов, касающихся многонациональных корпораций и социальной политики.

Секция по правовым вопросам и международным трудовым нормам

LILS**Повестка дня***Сегмент по правовым вопросам*

1. Дальнейшие меры по итогам обсуждения вопроса о защите делегатов работодателей и работников – участников Международной конференции труда – и членов Административного совета в отношении властей государства, гражданами или представителями которого они являются.
2. Поправки к Перечню правил, применяемых к Административному совету Международного бюро труда.

Сегмент по вопросам международных трудовых норм и прав человека

3. Инициативы в области норм:
 - Совместный доклад председателей Комитета экспертов по применению конвенций и рекомендаций и Комитета по свободе объединения.
 - Отчет первого совещания Трехсторонней рабочей группы по механизму анализа норм.
4. Предлагаемая форма докладов, запрашиваемых в соответствии со статьей 19 Устава в 2017 году по актам, касающимся продолжительности рабочего времени.
5. Предлагаемая форма докладов, запрашиваемых в соответствии со статьями 19 5) е) и 22 Устава, по Протоколу 2014 года к Конвенции 1930 года о принудительном труде.
6. Доклад второго совещания Специального трехстороннего комитета в соответствии с Конвенцией 2006 года о труде в морском судоходстве (Женева, 8-10 февраля 2016 г.).
7. Доклад совещания Специального трехстороннего комитета по морскому судоходству относительно поправок к Конвенции (пересмотренной) 2003 года об удостоверениях личности моряков (185) (Женева, 10-12 февраля 2016 г.).

Повестка дня

Сегмент по программе, финансовым и административным вопросам

1. Выполнение Программы МОТ в 2014-15 годах.
2. Делегирование полномочий в соответствии со статьей 18 Регламента Международной конференции труда.
3. Новая информация о ходе реализации проекта ремонтно-восстановительных работ в штаб-квартире.
4. Новая информация о медицинском страховании по окончании службы.
5. Вопросы, связанные с информационно-коммуникационной технологией: Итоговый доклад о Стратегии в области информационной технологии на 2010-15 годы и предлагаемая стратегия на переходный период 2016-17 годов.
6. Стратегия в области знаний на 2010-15 годы: Достижения, извлеченные уроки и перспективы дальнейших действий.
7. Другие финансовые вопросы:
 - Доклад правительственной группы Административного совета об установлении шкалы взносов.

Сегмент по вопросам аудита и контроля

8. Доклад Независимого консультативного комитета по контролю.
9. Отчет главного внутреннего аудитора за год, окончившийся 31 декабря 2015 года.

Сегмент по кадровым вопросам

10. Заявление представителя персонала.
11. Новая информация о стратегии развития людских ресурсов и реформе.
12. Вопросы, касающиеся Административного трибунала МОТ:
 - Предлагаемые поправки к Уставу Административного трибунала.
 - Отчет о дискуссиях, состоявшихся с Европейской патентной организацией относительно возможных будущих действий, направленных на сокращение рассматриваемых Трибуналом дел.
 - Состав Административного трибунала.
13. Другие кадровые вопросы.

Повестка дня

Рабочая группа по социальным аспектам глобализации

1. Рассмотрение последствий для рынка труда прибытия беженцев и других насильно перемещенных лиц.

Рабочая группа по вопросам, касающимся функционирования
Административного совета и Международной конференции труда

WP/GBC

Повестка дня

1. Совершенствование функционирования Международной конференции труда.

Программа 326-й сессии Административного совета (включая ориентировочный план работы)

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
Четверг, 10 марта			
11.00-13.00		Комитет по свободе объединения	
15.00-18.00		Комитет по свободе объединения	
Пятница, 11 марта			
10.00-13.00		Комитет по свободе объединения	
15.00-18.00		Комитет по свободе объединения	
Суббота, 12 марта			
10.00-13.00		Комитет по свободе объединения	
14.00-16.00		Комитет по свободе объединения	
Понедельник, 14 марта			
10.00-13.00		Группа работодателей Группа работников	
11.00-13.00		Правительственная группа	
14.30-15.00		Секция INS	
	1	Утверждение протоколов 325-й сессии Административного совета	GB.326/INS/1
	15	Доклад Генерального директора	
		<i>Основной доклад</i>	GB.326/INS/15
		<i>Второй дополнительный доклад:</i> Назначение регионального директора	GB.326/INS/15/2
		<i>Первый дополнительный доклад:</i> Назначение директора Международного учебного центра МОТ, Турин	GB.326/INS/15/1
15.00-19.00		Секция PFA – Сегмент по программе, финансовым и административным вопросам	
	1	Выполнение программы МОТ в 2014-15 годах	GB.326/PFA/1
	2	Делегирование полномочий в соответствии со статьей 18 Регламента Международной конференции труда	GB.326/PFA/2
	3	Новая информация о ходе реализации проекта ремонтно-восстановительных работ в штаб-квартире	GB.326/PFA/3

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
	4	Новая информация о медицинском страховании по окончании службы	GB.326/PFA/4
	5	Вопросы, связанные с информационно-коммуникационной технологией: Итоговый доклад о Стратегии в области информационной технологии на 2010-15 годы и предлагаемая стратегия на переходный период 2016-17 годов	GB.326/PFA/5

Вторник, 15 марта

10.30-13.00

Секция PFA – Сегмент по программе, финансовым и административным вопросам (продолжение)

- | | | |
|---|---|--------------|
| 6 | Стратегия в области знаний на 2010-15 годы: Достижения, извлеченные уроки и перспективы дальнейших действий | GB.326/PFA/6 |
|---|---|--------------|

Секция PFA – Сегмент по вопросам аудита и контроля

- | | | |
|---|---|--------------|
| 8 | Доклад Независимого консультативного комитета по контролю | GB.326/PFA/8 |
| 9 | Отчет главного внутреннего аудитора за год, окончившийся 31 декабря 2015 года | GB.326/PFA/9 |

Секция PFA – Сегмент по кадровым вопросам

- | | | |
|----|--|---------------|
| 10 | Заявление представителя персонала | |
| 11 | Новая информация о стратегии развития людских ресурсов и реформе | GB.326/PFA/11 |

15.30-16.30

Секция PFA – Сегмент по кадровым вопросам (продолжение)

- | | | |
|----|--|-----------------|
| 12 | Вопросы, касающиеся Административного трибунала МОТ | GB.326/PFA/12 |
| | Предлагаемые поправки к Уставу Административного трибунала | GB.326/PFA/12/1 |
| | Отчет о дискуссиях, состоявшихся с Европейской патентной организацией относительно возможных будущих действий, направленных на сокращение рассматриваемых Трибуналом дел | GB.326/PFA/12/2 |
| | Состав Административного трибунала | GB.326/PFA/12/3 |
| 13 | Другие кадровые вопросы | |

16.30-18.30

Секция POL – Сегмент по вопросам социального диалога

- | | | |
|---|---|--------------|
| 4 | Дальнейшие меры по итогам периодического обсуждения проблем социального диалога, состоявшегося на 102-й сессии Международной конференции труда (июнь 2013 г.) | GB.326/POL/4 |
|---|---|--------------|

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
	5	Анализ и возможный пересмотр формата и регламента совещаний	GB.326/POL/5
	6	Отраслевые совещания, проведенные в 2015 году, и предложения по отраслевой деятельности на 2016-17 годы	GB.326/POL/6

Среда, 16 марта

10.30-13.00

Секция POL – Сегмент по вопросам занятости и социальной защиты

- | | | |
|---|--|--------------|
| 1 | Результат 1: Создание большего числа рабочих мест лучшего качества и улучшение перспектив занятости молодежи | GB.326/POL/1 |
|---|--|--------------|

15.30-17.00

Секция POL – Сегмент по вопросам занятости и социальной защиты (продолжение)

- | | | |
|---|--|--------------|
| 3 | Результаты, достигнутые в течение срока пребывания Генерального директора в должности председателя Комитета организаций-соучредителей ЮНЭЙДС (ССО) в 2015 году | GB.326/POL/3 |
|---|--|--------------|

17.00-18.30

Секция POL – Сегмент по вопросам сотрудничества в целях развития

- | | | |
|---|--|--------------|
| 7 | Государственно-частные партнерства: Доклад о достигнутом прогрессе | GB.326/POL/7 |
|---|--|--------------|

Четверг, 17 марта

10.30-13.00

Рабочая группа по вопросам, касающимся функционирования Административного совета и Международной конференции труда

- | | | |
|---|--|-----------------|
| 1 | Совершенствование функционирования Международной конференции труда | GB.326/WP/GBC/1 |
|---|--|-----------------|

15.30-17.30

Секция INS

- | | | |
|---|--|--------------|
| 5 | Достойный труд и инклюзивный устойчивый рост: Вызовы для глобальной политики | GB.326/INS/5 |
|---|--|--------------|

17.30-19.00

- | | | |
|---|---|--------------|
| 3 | Промежуточный доклад о ходе реализации инициативы в отношении предприятий | GB.326/INS/3 |
|---|---|--------------|

Пятница, 18 марта

10.30-13.00

Секция LILS – Сегмент по вопросам международных трудовых норм и прав человека

- | | | |
|---|---------------------------|--|
| 3 | Инициатива в области норм | |
|---|---------------------------|--|

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
		Совместный доклад председателей Комитета экспертов по применению конвенций и рекомендаций и Комитета по свободе объединения	GB.326/LILS/3/1
		Отчет первого совещания Трехсторонней рабочей группы по механизму анализа норм	GB.326/LILS/3/2
14.30-15.30		Правительственные члены Административного совета – установление шкалы взносов	
15.30-19.00		Секция LILS – Сегмент по правовым вопросам	
	1	Дальнейшие меры по итогам обсуждения вопроса о защите делегатов работодателей и работников – участников Международной конференции труда – и членов Административного совета в отношении властей государства, гражданами или представителями которого они являются	GB.326/LILS/1
	2	Поправки к Перечню правил, применяемых к Административному совету Международного бюро труда	GB.326/LILS/2
		Секция LILS – Сегмент по вопросам международных трудовых норм и прав человека (продолжение)	
	4	Предлагаемая форма докладов, запрашиваемых в соответствии со статьей 19 Устава в 2017 году по актам, касающимся продолжительности рабочего времени	GB.326/LILS/4
	5	Предлагаемая форма докладов, запрашиваемых в соответствии со статьями 19 5) е) и 22 Устава, по Протоколу 2014 года к Конвенции 1930 года о принудительном труде	GB.326/LILS/5
	6	Доклад второго совещания Специального трехстороннего комитета в соответствии с Конвенцией 2006 года о труде в морском судоходстве (Женева, 8-10 февраля 2016 г.)	GB.326/LILS/6
	7	Доклад совещания Специального трехстороннего комитета по морскому судоходству относительно поправок к Конвенции (пересмотренной) 2003 года об удостоверениях личности моряков (185) (Женева, 10-12 февраля 2016 г.)	GB.326/LILS/7

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
<i>NB: В случае если Секции LILS потребуется больше времени для завершения обсуждения вопросов повестки дня, она возобновит свою работу в понедельник 21 марта после Секции POL во второй половине дня</i>			
Понедельник, 21 марта			
10.00-13.00		Секция высокого уровня – Рабочая группа по социальным аспектам глобализации	
	1	Рассмотрение последствий для рынка труда прибытия беженцев и других насильно перемещенных лиц	GB.326/WP/SDG/1
15.30-19.00		Секция POL – Сегмент по вопросам занятости и социальной защиты (продолжение)	
	2	Результат 9: Содействие справедливой и эффективной политике в области трудовой миграции	GB.326/POL//2
<i>NB: Если позволит время Сегмент MNE может начать свою работу после Сегмента по вопросам занятости и социальной защиты</i>			
Вторник, 22 марта			
10.30-13.00		Секция POL – Сегмент по вопросам многонациональных корпораций	
	8	Предлагаемый порядок анализа Трехсторонней декларации принципов, касающихся многонациональных корпораций и социальной политики	GB.326/POL/8
		Секция INS	
	8	Жалоба о несоблюдении Катаром Конвенции 1930 года о принудительном труде (29) и Конвенции 1947 года об инспекции труда (81), поданная делегатами 103-й сессии (2014 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ	GB.326/INS/8
15.30-19.00		Секция INS	
	4	Доклад 13-го Африканского регионального совещания (Аддис-Абеба, 30 ноября-3 декабря 2015 г.)	GB.326/INS/4

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
	9	Жалоба о несоблюдении Боливарианской Республикой Венесуэлой Конвенции 1928 года о процедуре установления минимальной заработной платы (26), Конвенции 1948 года о свободе ассоциации и защите права на организацию (87) и Конвенции 1976 года о трехсторонних консультациях (международные трудовые нормы), представленная в соответствии со статьей 26 Устава рядом делегатов 104-й сессии (2015 г.) Международной конференции труда	GB.326/INS/9
Среда, 23 марта			
10.30-13.00		Секция INS	
	6	Жалоба о несоблюдении Гватемалой Конвенции 1948 года о свободе ассоциации и защите права на организацию (87), поданная делегатами 101-й сессии (2012 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ	GB.326/INS/6
	10	Последующие действия по резолюции, касающейся нереализованных мер в отношении Мьянмы, принятой Конференцией на ее 102-й сессии (2013 г.)	GB.326/INS/10
15.30-18.30		Секция INS	
	12	Доклады Комитета по свободе объединения	GB.326/INS/12
	2	Повестка дня Международной конференции труда	GB.326/INS/2
	11	Результаты независимой оценки Плана действий МОТ по вопросам гендерного равенства на 2010-15 годы и краткое изложение Плана действий на 2016-17 годы	GB.326/INS/11
		<i>Закрытое заседание</i>	
	16	Доклады должностных лиц Административного совета – доклады о приемлемости представлений, внесенных в соответствии со статьей 24 Устава	

Дата/время	№ пункта	Название/существо вопроса	№ документа
	15	Доклад Генерального директора – доклады комитетов, учрежденных для рассмотрения представлений, внесенных в соответствии со статьей 24 Устава	
Четверг, 24 марта			
10.30-13.00		Секция INS	
	7	Жалоба о несоблюдении Фиджи Конвенции 1948 года о свободе ассоциаций и защите права на организацию (87), поданная делегатами 102-й сессии (2013 г.) Международной конференции труда в соответствии со статьей 26 Устава МОТ	GB.326/INS/7
	15	Доклад Генерального директора <i>Третий дополнительный доклад:</i> Международное десятилетие лиц африканского происхождения (2015-24 гг.)	GB.326/INS/15/3
		<i>Четвертый дополнительный доклад:</i> Документы, вносимые лишь в целях информации	GB.326/INS/15/4
15.00-15.30		Секция PFA – Сегмент по программе, финансовым и административным вопросам (продолжение)	
	7	Другие финансовые вопросы Доклад правительственной группы Административного совета об установлении шкалы взносов	GB.326/INS/7/1
15.30-18.30		Секция INS	
	16	Доклады должностных лиц Административного совета	
	13	Доклад Рабочей группы по вопросам, касающимся функционирования Административного совета и Международной конференции труда	GB.326/INS/13
	14	Доклад Рабочей группы по социальным аспектам глобализации	GB.326/INS/14
	17	Состав и повестка дня постоянных органов и совещаний	GB.326/INS/17

ОРИЕНТИРОВОЧНЫЙ ПЛАН РАБОТЫ

Административный совет

326-я сессия, 10-24 марта 2016 г.

	Четверг 10		Пятница 11		Суббота 12		Понедельник 14	Вторник 15	Среда 16	Четверг 17	Пятница 18	Понедельник 21	Вторник 22	Среда 23	Четверг 24
KCO	■	■	■	■	■	■									
PFA							G	■	■	I		GMA			I
POL									■	■			■	I	
WP/GBC										■					
LILS											■	■			
HL (WP/SDG)												■			
INS							I				■		I	■	■

KCO

Комитет по свободе объединения

G

Заседания в группах

PFA

Секция по программе, финансовым и административным вопросам

POL

Секция по вопросам формирования политики

WP/GBC

Рабочая группа по вопросам, касающимся функционирования Административного совета и Международной конференции труда

INS

Секция по институциональным вопросам

LILS

Секция по правовым вопросам и международным трудовым нормам

GMA

Заседания правительственных членов Административного совета (вопросы, касающиеся шкалы взносов)

HL (WP/SDG)

Секция высокого уровня – Рабочая группа по социальным аспектам глобализации

Документы, представленные лишь в целях информации

Секция по институциональным вопросам (INS)

1. Доклад Комитета экспертов по применению конвенций и рекомендаций (Женева, 18 ноября-5 декабря 2015 г.) (GB.326/INS/INF/1)

Секция по вопросам формирования политики (POL)

1. Доклад Совещания экспертов по устойчивому развитию, достойному труду и зеленым рабочим местам (Женева, 5-9 октября 2015 г.) (GB.326/POL/INF/1).

Секция по программе, финансовым и административным вопросам (PFA)

1. Программа и бюджет на 2014-15 годы: Счет регулярного бюджета и Фонд оборотных средств на 31 декабря 2015 года (GB.326/PFA/INF/1).
2. Программа и бюджет на 2016-17 годы: Сбор взносов с 1 января 2016 года по сегодняшний день (GB.326/PFA/INF/2).
3. План внешней аудиторской проверки (GB.326/PFA/INF/3).
4. Дальнейшие меры по отчету главного внутреннего аудитора за год, окончившийся 31 декабря 2014 года (GB.326/PFA/INF/4).
5. Состав и структура персонала на 31 декабря 2015 года (GB.326/PFA/INF/5).
6. Решения Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по докладу Комиссии по международной гражданской службе за 2015 год (GB.326/PFA/INF/6).
7. Пенсионные вопросы:
 - Решения Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по докладу 62-й сессии Правления Объединенного пенсионного фонда Организации Объединенных Наций (2015 г.) (GB.326/PFA/INF/7/1).
 - Отчет правления Фонда специальных платежей (GB.326/PFA/INF/7/2).